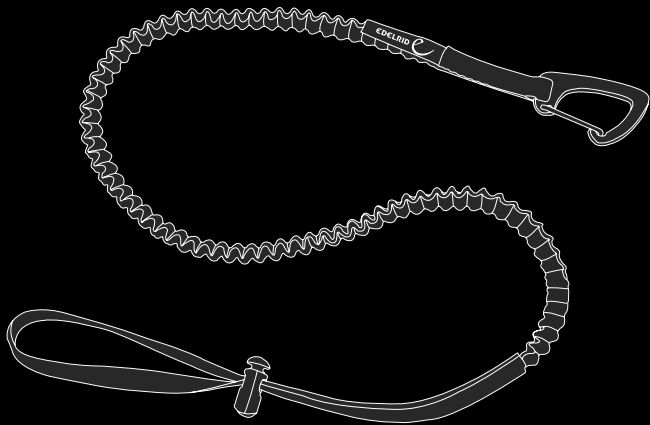


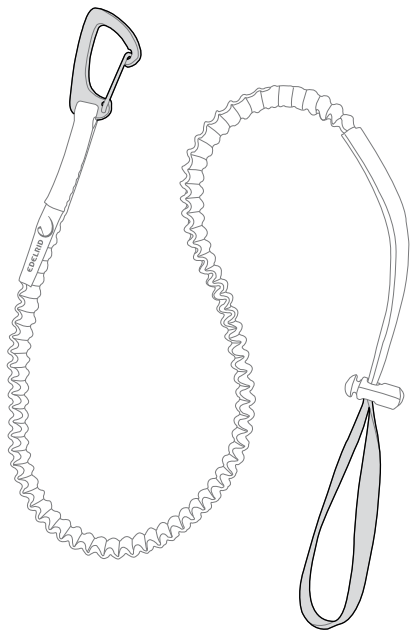
TOOL SAFETY LEASH



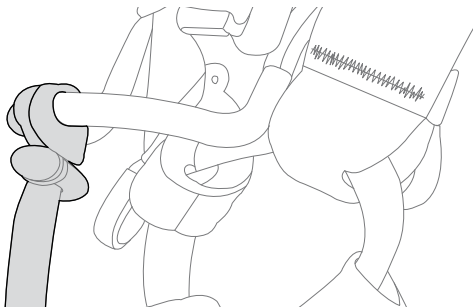
EDELRID *e*

Abb. / fig. / ill. / afb. / fig. / rys.

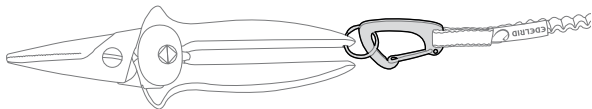
1



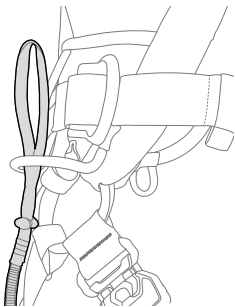
2a



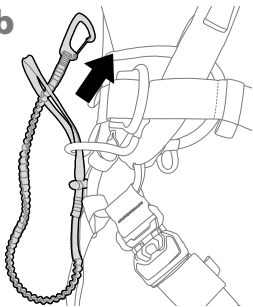
2b



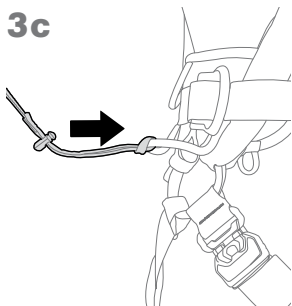
3a



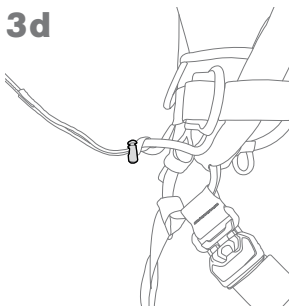
3b



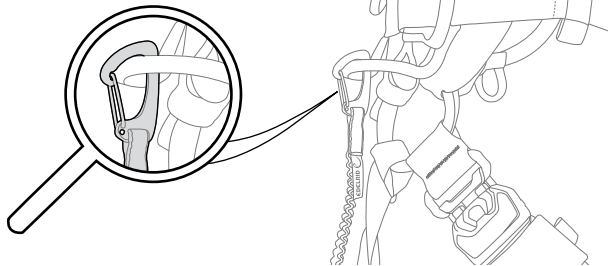
3c



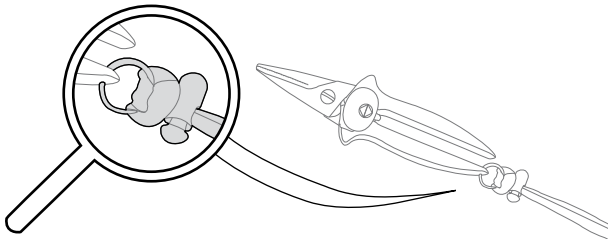
3d



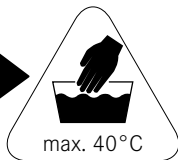
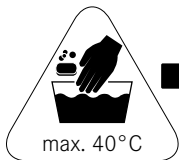
4a



4b



5



FOR SECURING OF TOOLS OF UP TO 20 KG

Application notes

The Tool Safety Leash is not a certified PPE product and is exclusively designed to secure tools. Do not use it as a connector. The carrying capacity of the Tool Safety Leash is 20 kg. Do not attach any loads to it that are heavier than 20 kg.

Product specific notes

The Tool Safety Leash can be used in two different ways:

FIG. 2 AND FIG. 3A - D CHOKE HITCH FASTENING AT THE HARNES, KARABINER ON THE TOOL

Allows fast change of tools while the leash remains fastened to the harness.

Fig. 1b Fixing the leash with a choke hitch to the harness

Feed the elastic leash through a suitable fastening point on the harness (e. g. a gear loop). Then feed the end with the karabiner through the sling and tighten the choke hitch thereby made. Additionally secure the choke hitch with the cord stopper.

FIG. 4A AND B CHOKE HITCH ON THE TOOL, KARABINER ON THE HARNES

Allows fast removal of the tool including the securing leash.

Making a choke hitch, fasten the Tool Safety Leash to the tool (tying the choke hitch as described above), then attach the karabiner to a suitable fastening point on the harness (e. g. a gear loop).

Service life and replacement

The service life of the product mainly depends on the type and frequency of use as well as on external influences.

Products made of artificial fibre (polyamide, polyes-ter, Dyneema) are subject to aging even if unused; the degree of aging mainly depends on the intensity of ultraviolet radiation and other climatic influences.

Maximum service life at optimum storage conditions (see Storage) if unused: 12 years

Infrequent use

Service life for infrequent proper use, without detectable wear and at optimum storage conditions: 10 years

Inspection

The product must be inspected and serviced as needed, but at least once per year by the manufacturer, a competent person or an authorised inspections agency. Among other inspections, the readability of the product labelling should be checked. Latest when the maximum utilisation period of 10 years is exceeded, the product must be removed from service.

FIG. 5
STORAGE, TRANSPORT AND CARE

Storage

Store cool, dry, and protected from daylight outside transport containers. Avoid contact with chemicals (Caution: battery acid!). Store without mechanical squeezing, pressure or tension.

Transport

The product must be protected from direct sunlight, chemicals, contamination and mechanical damage. To ensure this, use a protective bag or special storage and transport containers.

Cleaning

Clean contaminated products in hand-warm water (if required, add neutral soap). Rinse generously. Dry at room temperature, never in dryers or in the vicinity of heaters/radiators! Common, non-halogen containing disinfectants may be used if needed.

VOOR HET ZEKEREN VAN GEREEDSCHAPPEN TOT 20 KG

Aanwijzingen voor het gebruik

De tool Safety Leash is geen gecertificeerd persoonlijke beschermingsmiddel en is uitsluitend geschikt voor het zekeren van gereedschap. Niet gebruiken als verbindingsmiddel. De sterkte van de tool Safety Leash bedraagt 20 kg. Geen lasten bevestigen die zwaarder zijn dan 20 kg.

Productspecifieke informatie

De tool Safety Leash kan op twee verschillende manieren worden gebruikt:

FIG. 2 EN FIG. 3A – D ANKERSTEEKLUS AAN DE RIEM, KARABINER AAN HET GEREEDSCHAP

Hiermee kan het gereedschap snel worden gewisseld terwijl de lus aan de riem bevestigd blijft.

Fig. 1b Bevestiging van de ankersteeklus aan de riem

De elastische lus door een geschikt bevestigings-punt aan de riem (bijv. een materiaal draaglus) leiden. Vervolgens het uiteinde met de karabiner door de lus rijden en de hierbij ontstane anker-steekknop vasttrekken. De ankersteekknop tevens met de koordstopper vastzetten.

FIG. 4A EN B ANKERSTEEKLUS AAN HET GEREEDSCHAP, KARABINER AAN DE RIEM

Hiermee kan het gereedschap snel worden opge-borgen, incl. de gereedschapsvergrendelingslus.

Het gereedschap met behulp van een ankersteekknop met de tool Safety Leash verbinden (gebruik van de ankersteeklus als hierboven) en de karabiner op een gepast bevestigingspunt aan de riem (bijv. materiaal draaglus) vastzetten.

Levensduur en vervanging

De levensduur van het product is in hoofdzaak afhankelijk van het gebruiksdoel en van de gebruiksfrequentie, evenals van uitwendige invloeden. Producten gemaakt van synthetische vezels (polyamide, polyester, Dyneema) kennen ook zonder gebruik een zekere veroudering, die in het bijzonder afhankelijk is van de sterkte van ultraviolette straling en van klimatologische invloeden.

Maximale levensduur onder optimale opslagcondities (zie de paragraaf Opslag) en zonder gebruik: 12 jaar

Incidenteel gebruik

Bij incidenteel, correct gebruik zonder zichtbare slijtage en optimale opslagcondities: 10 jaar

Levensduur en vervanging

De levensduur van het product is in hoofdzaak afhankelijk van het gebruiksdoel en van de gebruiksfrequentie, evenals van uitwendige invloeden.

Producten gemaakt van synthetische vezels (polyamide, polyester, Dyneema) kennen ook zonder gebruik een zekere veroudering, die in het bijzonder afhankelijk is van de sterkte van ultraviolette straling en van klimatologische invloeden.

Maximale levensduur onder optimale opslagcondities (zie de paragraaf Opslag) en zonder gebruik: 12 jaar

Incidenteel gebruik

Bij incidenteel, correct gebruik zonder zichtbare slijtage en optimale opslagcondities: 10 jaar

Controle

Het product moet indien nodig, minimaal echter jaarlijks, door de fabrikant, een deskundige of een geaccrediteerde keuringsinstantie worden gecontroleerd en, indien noodzakelijk, worden onderhouden. Daarbij moet o.a. ook de leesbaarheid van de productmarkering worden gecontroleerd. Het product moet uiterlijk na het overschrijden van de bovengenoemde gebruiksduur van 10 jaar uit het gebruik worden genomen.

FIG. 5

OPSLAG, TRANSPORT EN VERZORGING

Opslag

Koel, droog en beschermd tegen daglicht, buiten transportverpakkingen. Geen contact met chemicaliën (let op: accu-zuur!). Zonder mechanische plot-, druk- of trekbelasting opslaan.

Transport

Het product moet tegen direct zonlicht, chemicaliën, verontreinigingen en mechanische beschadiging worden beschermd. Hiervoor moet een beschermende zak of speciale opslag- en transportverpakkingen worden gebruikt.

Reiniging

Verontreinigde producten in handwarm water (indien nodig met een neutrale zeep) reinigen. Goed uitspoelen. Bij kamertemperatuur, nooit in wasdrogers of in de buurt van radiatoren drogen! Universele, halogeenvrije desinfectiemiddelen mogen indien nodig worden toegepast.

EDELRID

88316 Isny im Allgäu

Germany

Tel. +49 (0) 7562 981-0

Fax +49 (0) 7562 981-100

mail@edelrid.de

www.edelrid.de

